



غرفة الشرقية  
ASHARQIA CHAMBER

الرقم: ٣٥.١٠٠٠/١/٤٩

التاريخ: ٢٠١٩/٠١/٨ م

الموافق: ١٤٤٠/٠٥/٢ هـ

المحترمين

السادة/مشتري الغرفة

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

تهديكم غرفة الشرقية أطيب تحياتها، وتفيدكم بتلقيها خطاب مجلس الغرف السعودية

رقم (ش.خ/٩٨٩) وتاريخ (١٤٤٠/٤/٢٤ هـ)، المشار فيه إلى خطاب وزارة التجارة والاستثمار رقم (١٨٠٥٧)

وتاريخ (١٤٤٠/٤/٢٢ هـ)، بشأن إعلان الشركة القابضة (Turkmenhimiya) عن مناقصة دولية لتصميم

وإنشاء مصنع (تسليم مفتاح) لإنتاج رماد الصودا بقدرة إنتاجية سنوية مئة ألف طن في منطقة بلقان

بتركمانستان، ويدعو الجانب التركماني الجهات والشركات الراغبة للمشاركة في هذه المناقصة .

ولمزيد من المعلومات وللإطلاع على تفاصيل المناقصة يمكنكم زيارة موقع غرفة الشرقية

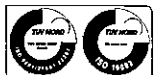
الالكتروني: (www.chamber.org.sa).

وتقبلوا خالص التحية والتقدير

الأمين العام

عبدالرحمن بن عبد الله الوابل

ع م / أم ش



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



مجلس الغرف السعودية  
Council of Saudi Chambers

VISION 2030  
المملكة العربية السعودية  
KINGDOM OF SAUDI ARABIA

الرقم: ش.خ / 989 التاريخ: 1440 / 4 / 24 هـ المرفقات: 1

صورة مع التحية لسعادة رئيس الغرفة التجارية والصناعية

سعادة أمين عام الغرفة التجارية والصناعية

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

نود احاطتكم بأنه ورد للمجلس خطاب وزارة التجارة والاستثمار رقم ١٨٠٥٧ وتاريخ ١٤٤٠/٤/٢٢ هـ، بشأن إعلان الشركة القايزة (Turkmenhimiya) عن مناقصة دولية لتصميم وإنشاء مصنع (تسليم مفتاح) لإنتاج رماد الصودا بقدرة إنتاجية سنوية مئة ألف طن في منطقة بلقان بتركمانستان، ويدعو الجانب التركماني الجهات والشركات الراغبة للمشاركة في هذه المناقصة (مرفق طيه تفاصيل المناقصة).

نأمل منكم التكرم بالاطلاع واتخاذ ما ترونه مناسباً بتوجيه المختصين لديكم بالتعميم على المهتمين من مشتركي غرفتكم الموقرة.

وتقبلوا أطيب تحياتي وتقديري،

الأمين العام

د/ سعود بن عبد العزيز المشاري

Kingdom of Saudi Arabia  
P.O. Box 16683 Riyadh 11474  
Tel: +966 11 218 2222  
Fax: +966 11 218 2111

المملكة العربية السعودية  
ص.ب. الرياض 11474  
هاتف: +966 11 218 2222  
فاكس: +966 11 218 2111

24-DEC-2018 00:05

MOFA TELEX

P.03

## I. TENDER INVITATION

Dear Sirs!

The State Concern Turkmenhimiya on behalf of the tender commission for the selection of service providers announces an international tender for the design and construction of a turnkey plant for the production of soda ash (sodium carbonate) in Balkan province, Turkmenistan.

1. The subject of the tender is the selection of the General Contractor for the design and construction of a turnkey soda ash production plant (sodium carbonate) in Balkan province, Turkmenistan.

2. Production capacity - production of soda ash technical (sodium carbonate) - 100 thousand tons per year.

However, based on the conditions of provision of raw materials, marketing and logistic analysis of product sales, increasing the economic efficiency of the project, the Applicant may offer alternative capacities and product range, justifying its proposal technical and economic calculations.

3. The term of the service - Proposed by the applicant of the project.

4. Financing of the project - The Applicant is obliged to arrange 100% direct investment of the project cost with the return of the invested funds from the products of SC Turkmenhimiya or the revenues from its implementation.

5. Payment currency - US dollars.

6. The Owner is the State Concern Turkmenhimiya.

7. The organizer of the tender is the State Concern Turkmenhimiya.

The tender documentation package will be issued to an authorized representative of the Applicant (upon presentation of a power of attorney) after filing a written application to participate in the tender and paying the tender fee to the SC Turkmenhimiya: 132 Archabil avenue, Ashgabat, Turkmenistan.

A full package of tender documents can also be sent by courier mail, without any liability for loss or late arrival, after receiving a written application and payment of the tender fee.

Tender proposals must be submitted no later than 45 (forty-five) calendar days from the date of publication (newspaper Neutral Turkmenistan No. 305 of 01.12.2018) announcement.

Contact phones / fax:

tel. (+993 12) 390102; (+993 12) 390158; (+993 12) 390159;

Fax. (+993 12) 390198; (+993 12) 390132; E-mail: [turkمندokun@mail.ru](mailto:turkمندokun@mail.ru).

Tender Commission